



NADÁCIA AIGYPTOS

VÝROČNÁ SPRÁVA ZA ROK 2015

OBSAH

Prehľad činností Nadácie Aigyptos vykonávaných v roku 2015	3
I. Podpora archeologického výskumu na lokalite Tell el-Retábí (Egypt)	3
II. Podpora Bratislavského cyklu egyptologických prednášok	4
III. Nákup odbornej egyptologickej literatúry	4
IV. Konzultačné a poradenské služby	4
Ročná účtovná závierka	5
Prehľad príjmov podľa zdrojov ich pôvodu	6
Prehľad o darcoch ak hodnota darov alebo výška prostriedkov od toho istého darcu presiahla sumu € 33 1939,00	6
Prehľad výdavkov členených podľa jednotlivých druhov činností Nadácie Aigyptos	6
Zmeny vykonané v nadačnej listine	7
Odmena za výkon funkcie správcu a iného orgánu	7
Prehľad o činnosti nadačných fondov	7

Nadácia Aigyptos zaregistrovaná podľa zákona č. 207/1996 Z.z. rozhodnutím Ministerstva vnútra SR zo dňa 26. augusta 1997 pod číslom 203/Na-96/327 a zapísaná do registra dňa 2. júna 2003 pod číslom 203/Na-96/327-1 je nezisková organizácia, ktorej hlavným cieľom v zmysle nadačnej listiny je:

*všestranná podpora egyptologického výskumu na Slovensku
podpora rozvoja egyptologického knižného fondu
podpora kultúrno-osvetovej činnosti v oblasti egyptológie
podpora publikačnej činnosti v oblasti egyptológie
podpora spolupráce s egyptologickými inštitúciami v zahraničí*

PREHĽAD ČINNOSTÍ NADÁCIE AIGYPTOS VYKONÁVANÝCH V ROKU 2015

Nadácia Aigyptos uvádza prehľad o svojej činnosti v období 1.1.2015-31.12.2015 v zmysle § 35 ods. 2 písm. a-j zákona č. 34/2002 Z. z. o nadáciach, ktorý hovorí o výročnej správe. Nadácia Aigyptos sa v roku 2015 venovala nasledovným činnostiam, priamo súvisiacim s účelom nadácie:

I. Podpora archeologického výskumu na lokalite Tell el-Retábí (Egypt)

V rámci podpory slovenského egyptologického výskumu a podpory spolupráce so zahraničnými egyptologickými inštitúciami sa Nadácia Aigyptos v roku 2015 podieľala na zabezpečení finančnej podpory pre účasť **slovenských vedcov** na spoločnom medzinárodnom poľsko-slovenskom egyptologickom výskume na archeologickej lokalite Tell el-Retábí vo Wádí Tumilát v severovýchodnom Egypte.

Na zabezpečenie **8. výskumnej sezóny** egyptologického výskumu v Egypte, ktorá trvala od 23.8. do 12.9.2015, sa Nadácia Aigyptos finančne priamo nepodieľala len sumou **70,00 €**, z dôvodu mimoriadneho výpadku výnosov z 2% z dane FO. Podieľala sa však významne na podpore zabezpečenia výskumu dobrovoľníckymi aktivitami a know-how. Aj vďaka tejto podpore sa výskumu v Egypte mohol zúčastniť **interdisciplinárny tím jedenástich slovenských odborníkov**, zložený zo štyroch egyptológov, dvoch študentov archeológie, antropologičky, pedológa, stavebného inžiniera, geodetky a fotografky. Egyptskú stranu na misii v

roku 2015 reprezentoval inšpektor Cháled el-Tawíl.

Výskumná sezóna v roku 2015 bola pomerne krátka. Slovenský tím sa rozhodol koncentrovať na dva hlavné ciele:

1. obnovenie výskumu v oblasti Area 4 a podrobnejšie preskúmanie Čierneho domu 1, ktorý je súčasťou sídliska z obdobia vlády faraónov **Hatšepsuty a Tutmosa III (1480-1425 pnl.)** zo začiatku Novej ríše a ktorý bol sčasti odkrytý už počas sezóny v roku 2011,
2. pokračovanie vo výskume v oblasti Area 7 a podrobnejšie preskúmanie chronologických vzťahov medzi pohrebiskom a osídlením z **Druhého prechodného obdobia (1650-1550 pnl.)** a zmieneným sídliskom zo začiatku Novej ríše.

Výskum v tejto oblasti je veľmi dôležitý z hľadiska egyptologického bádania nie len na Slovensku. Druhé prechodné obdobie a začiatok Novej ríše patria k obdobiami staroegyptských dejín, o ktorých sa stále veľa nevie. Jedným z dôvodov je aj nedostatočný alebo

zastaralý terénny výskum v tejto oblasti, a preto je moderný archeologický výskum tohto obdobia, veľmi dôležitý pre egyptológov z celého sveta.

Jednou z veľkých predností výskumného tímu, ktorý pracuje na Tell el-Retábí je aj interdisciplinarnosť. Moderné prírodovedecké a technické metódy

dnes neodmysliteľne patria k modernému archeologickému výskumu. Slovenskí špecialisti z oborov antropológie, pedológie a zakladania stavieb pomáhajú archeológom zrekonštruovať komplexný obraz o živote na Tell el-Retábí pred 3,5 tisíc rokmi.

II. Podpora Bratislavského cyklu egyptologických prednášok

Popri podpore výskumu v Egypte je pre Nadáciu Aigyptos veľmi dôležitá aj kultúrna a osvetová činnosť doma na Slovensku. Hlavným cieľom Nadácie Aigyptos v tejto oblasti je priblížiť kultúru a históriu starovekej egyptskej civilizácie slovenskej odbornej ale aj laickej verejnosti.

Napriek obmedzeným finančným zdrojom Nadácia Aigyptos aj v roku 2015 pokračovala v organizácii úspešného prednáškového cyklu **Bratislavské egyptologické prednášky**.

V spolupráci s Múzeom Mesta Bratislavy a Ústavom Orientalistiky SAV a pod

záštitou Veľvyslanectva Egyptskej arabskej republiky na Slovensku Nadácia Aigyptos zorganizovala 4. cyklus prednášok "Výpravy do starovekého Egypta". V rámci tohto cyklu, ktorý trval od januára do júna 2015 si návštevníci mohli vypočúť **12 populárne náučných prednášok** od popredných slovenských a českých egyptológov.

Na účely propagácie a organizačného zabezpečenia prednášok Nadácia Aigyptos vynaložila popri bezplatnej dobrovoľníckej práci **6,00 €** zo svojich prostriedkov.

III. Nákup odbornej egyptologickej literatúry

Z hľadiska podpory egyptologického výskumu na Slovensku je dôležitý rozvoj vedeckej knižnice. Podpora nákupu odbornej egyptologickej literatúry je veľmi dôležitým príspevkom Nadácie Aigyptos. Na zakúpenie odborných publikácií v roku 2015 Nadácia Aigyptos vynaložila **1430,00 €**, aj vďaka grantu od **Nadácie Eset**.

Odborná egyptologická literatúra zakúpená pre knižnicu Nadácie Aigyptos je dôležitým základom pre úspešnú vedeckú a pedagogickú prácu slovenských egyptológov. Významnú úlohu však zohráva aj pri osvetovej činnosti. Odborné publikácie zakúpené Nadáciou Aigyptos slúžia okrem odborníkov ale aj širšej verejnosti.

IV. Konzultačné a poradenské služby

Nadácia Aigyptos okrem podpory vedeckej egyptologickej činnosti funguje aj ako platforma pre občanov, ktorí sa zaujímajú o dejiny a kultúru starovekého Egypta alebo o výsledky slovenského výskumu v Egypte.

Nadácia Aigyptos tiež poskytuje prostredníctvom svojej webovej stránky www.aigyptos.sk aktuálne a odborné informácie o slovenskom egyptologickom výskume a dianí vo svete v oblasti egyptológie pre potreby slovenských médií, ako sú tlač a rozhlas.

ROČNÁ ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

V roku 2015 viedla Nadácia Aigyptos finančné prostriedky na bankových účtoch v Tatra banke.

AKTÍVA	bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Dlhodobý hmotný majetok	3458,00	3724,00
- stavby	3458,00	3724,00
Finančné účty	2230,00	2283,00
- pokladnica	120,00	120,00
- bankové účty	2110,00	2163,00
Majetok spolu	5688,00	6007,00

PASÍVA	bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Vlastné zdroje krytia majetku	5071,00	5745,00
- základné imanie	6921,00	6921,00
- nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	-1176,00	-126,00
- výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	-674,00	-1050,00
Cudzie zdroje spolu	617,00	262,00
- krátkodobé záväzky z obchodného styku	183,00	0,00
- ostatné záväzky	331,00	133,00
- daňové záväzky	103,00	129,00
Vlastné a cudzie zdroje spolu	5688,00	6007,00

PREHĽAD PRÍJMOV PODĽA ZDROJOV ICH PÔVODU

Výnos z 2% z dane príjmov FO prijatý v roku 2015:	14,00 €
Príspevky od FO a organizácií:	1000,00 €
Tržby za prenájom garáže:	760,00 €
Úroky:	7,00 €
Spolu	1781,00 €

PREHĽAD O DARCOCH AK HODNOTA DAROV ALEBO VÝŠKA PROSTRIEDKOV OD TOHO ISTÉHO DARCU PRESIAHLA SUMU € 33 1939,00

Nadácia Aigyptos v roku 2015 neprijala žiadny finančný dar prevyšujúci hodnotu 331 939,00 €

PREHĽAD VÝDAVKOV ČLEENÝCH PODĽA JEDNOTLIVÝCH DRUHOV ČINNOSTÍ NADÁCIE AIGYPTOS

V zmysle § 28, ods. 2 zákona č. 34/2002 Z.z. boli finančné prostriedky Nadácie Aigyptos použité nasledovne:

Archeologický výskum v Egypte	70,00 €
Nákup odbornej literatúry:	1360,00 €
Propagácia verejnoprospešného účelu nadácie:	187,00 €
Prevádzka nadácie:	131,00 €
Odmena za výkon funkcie správcu:	0,00 €
Náhrady výdavkov podľa osobitného predpisu:	0,00 €
Mzdové náklady:	0,00 €
Iné náklady (služby):	16,00 €
Celkom:	1764,00 €

Z uvedeného vyplýva, že výdavky na zabezpečenie prevádzky Nadácie Aigyptos v roku 2015 predstavovali 7,4% z celkových výdavkov, čo je v súlade s rozhodnutím Správnej rady Nadácie Aigyptos, ktorá pre rok 2015 stanovila limit 11%.

ZMENY VYKONANÉ V NADAČNEJ LISTINE

V roku 2015 neboli v nadačnej listine Nadácie Aigyptos vykonané žiadne zmeny.

ODMENA ZA VÝKON FUNKCIE SPRÁVCU A INÉHO ORGÁNU

Správca Nadácie Aigyptos a členovia správnej rady vykonávajú činnosť pre Nadáciu Aigyptos vo svojom voľnom čase dobrovoľne a bez nároku na finančnú alebo vecnú domenu alebo náhradu nákladov spojených s vykonávaním tejto činnosti.

PREHĽAD O ČINNOSTI NADAČNÝCH FONDŮ

Nadácia Aigyptos v roku 2015 nevytvorila žiadny nadačný fond.

Bratislava, 06/05/2016

Mgr. Dušan Magdolen, PhD.
správca Nadácie Aigyptos



**Nadácia Aigyptos, Šafárikova 63/18
951 97 Žitavany**